



TISZA KLUB  
For Environment and Nature  
5000 Szolnok, Szapáry u.19.  
HUNGARY

Postal address: Tisza Klub, H-5001 Szolnok, pf.148.  
Tel./Fax: +36-56/375-497  
e-mail: [tizaklub@t-online.hu](mailto:tizaklub@t-online.hu)  
[www.tizaklub.hu](http://www.tizaklub.hu)

### **Photothèque numérique** (sur la biosphère du Bassin des Carpates)

Je suis József HAMAR, écologue hongrois. En collaboration avec des spécialistes slovaques, ukrainiens, roumains et hongrois, ainsi qu'avec des professeurs et des chercheurs nous analysons la situation écologique des vallées fluviales de Tisza.

Nous publions des livres concernant ces résultats s'adressant aux scientifiques ainsi qu'au grand public ([www.tizaklub.hu](http://www.tizaklub.hu) Publikációk)

La biosphère du Bassin des Carpates est très riche, mais elle est en danger. Pour cette raison, nous souhaitons réaliser une collection de photos numérique des espèces photogéniques dans un but non lucratif. (Sélection de la collection existante: [www.tizaklub.hu](http://www.tizaklub.hu) Galéria)

Nous nous permettons de demander votre participation à ce travail afin d'enrichir cette collection.

#### **La collection de photos numérique**

Son objectif est de mettre en place une photothèque des espèces qui peuvent être reconnus et/ou déterminés d'après des photos numérisées. Cette collection est disponible gratuitement (dans le respect des droits d'auteur) pour tout le monde en facilitant le travail des chercheurs et aidant les personnes qui souhaitent découvrir et déterminer les espèces. La qualité et la taille des images ont été définies répondant à ces objectifs.

Nous souhaiterions diffuser cette collection dans les écoles, les organisations écologistes, les instituts de recherches en Hongrie et également dans les pays étrangers intéressés.

Pour avoir des photos virtuelles sur l'écran (20cmx30cm) la taille des images doit s'élever à 800x600 pixels enregistrées sous format .jpg. La taille d'impression de ces photos n'est pas plus grande qu'une boîte d'allumettes. Le nom du fichier est le nom latin de l'espèce (taxon).

Il est possible de joindre une liste d'espèce en ajoutant le nom scientifique ainsi que les noms nationaux. La photothèque contiendrait également le nom et les coordonnées de l'auteur ainsi que les droits d'auteur.

Les photos (1) peuvent être utilisées dans la recherche, l'éducation ou l'information dans un but strictement non commercial. Dans tous les autres cas, l'accord de l'auteur est nécessaire (2). Nous collectons les espèces qui peuvent être plus ou moins déterminés après une photo, il s'agit des groupes bien connus: des champignons, des plantes vasculaires (*Tracheophyta*), des insectes aquatiques, des libellules, des escargots aquatiques, des moules, des poissons, des batraciens, des reptiles, des oiseaux, des mammifères.

Les espèces non-identifiés par l'auteur (la personne qui transmet la photo) seront déterminés et/ou contrôlés par des spécialistes. Les auteurs devraient donner les noms connus pour eux dans le nom du fichier. S'il y a plusieurs photos du même espèce, il faut numéroter les photos à l'intérieur du nom du fichier après le nom générique (*Hedera helix*1.jpg).

### **Les photos**

Je travaille sur des photos numérisées. Je rajoute sur la photo le nom de l'auteur (p.ex.: © István Kovács). Sans l'accord des auteurs, les images ne sont pas disponibles sur le site. Dans le travail de collection, les spécialistes, les amateurs y participent (vers la fin de l'année 2004, il s'agissait de 5 mille photos environ). A la fin - ou même plus tôt – tous les participants reçoivent une partie spécifique de la collection ou la collection complète. Avec l'accord des auteurs, nous avons la possibilité d'envoyer aux spécialistes les photos de plus grande taille et/ou les photos originales.

**Les droits d'auteur** appartiennent à l'auteur. Sans l'accord des auteurs, les images ne sont pas disponibles sur le site. Le rédacteur ([hamar.j@externet.hu](mailto:hamar.j@externet.hu)) attend les avis, les recommandations, les corrections et aussi **les photos**, car la collecte des photos continue. La collection est téléchargeable sur le site: 1, [www.tiszaklub.hu](http://www.tiszaklub.hu); 2, <ftp://carpathian-basin-species-collection.tiszaklub.dyndns.hu>

Références: István Matskási directeur, [matskasi@zoo.zoo.nhmus.hu](mailto:matskasi@zoo.zoo.nhmus.hu), et Attila Bankovics ornithologue, [bankovic@zool.nhmus.hu](mailto:bankovic@zool.nhmus.hu), Le Musée Hongrois de la Nature, Hongrie;  
Tibor Simon botaniste, [simon-tib@freemail.hu](mailto:simon-tib@freemail.hu), Hongrie;  
Constantin Dragulescu botaniste, [ctindrg@yahoo.com](mailto:ctindrg@yahoo.com), Roumain;  
Ludvik Potish zoologiste, [lpotish@gmail.com](mailto:lpotish@gmail.com), Ukraine;  
János Bogoly naturaliste, [bogoly.janos@szm.sk](mailto:bogoly.janos@szm.sk). Slovaquie;

Recevez, Madame/Monsieur

Dr. Jozsef Hamar  
écologue  
[hamar.j@externet.hu](mailto:hamar.j@externet.hu)  
Hongrie